Ier fu mandata

Text by *Giuseppe Zaffira* (fl. 1870)
Set by *Charles Gounod* (1818-1893), from *Biondina, poème musical*, #11

Ier	**fu**	**mandata**	**una**	**persona**	**pia**
[jɛːr	fu	man.ˈdaː.ta	ˈuː.na	pɛr.ˈsoː.na	piːa]
Yesterday	was	sent	a	woman	pious

(Yesterday a pious woman came)

Che	**la**	**vestì**	**di**	**bianco**	**tutta**	**quanta...**
[ke	la	ve.ˈsti	di	ˈbjaŋ.ko	ˈtut.ta	ˈkwan.ta]
who	her	dressed	in	white	all	entirely…

(who dressed her all in white…)

Poi son venuti... e l'han portata via
In pompa santa.

L'ho vista proprio là nella chiesetta
Là dove m'han portato a battezzare...
Stava la bara della poveretta
Presso l'altare...

Mi venne allor sul viso uno smortore
Che somigliava al bacio della Morte,
E freddo per letargico sudore,
Caddi alle porte...

The entire text to this title with the complete
IPA transcription and translation is available for download.

Thank you!